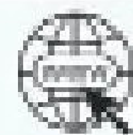
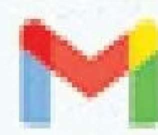
SOLO Afl. 1.25 Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD
DIARAZON 10 APRIL 2024

SOLO SALUD

TA REVELA POSIBEL RASON DI AUMENTO DI CASO DI CANCER CERCA E ADULTONAN HOBEN


WWW.SOLODIPUEBLO.COM

SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM

4 AÑA DI PRISON PA HOMBER CU A PURBA ASESINA SU TATA CU BARANCA

GOBIERNO CU INICIATIVANAN CONCRETO CONTRA ABUSO DI MUCHA



DISCURSO DI MINISTER MADURO NA DESPEDIDA DI JOANNES DONATI: E PINTOR Y MUSICO ARUBANO



MINISTER ENDY CROES TA FELICITA WYNDEL BEYDE CU SU LOGRO HISTORICO PA ARUBA



CAMBIO DEN PRIJS DI PRODUCTONAN PETROLERO 10 APRIL 2024

Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel ta anuncia e prijsnan nobo di benta di combustibel entrante 10 april 2024:

Gasoline unleaded-premium	: 266,9 cen p/ltr. (+ 11,3 cen)
Diesel LS	: 230,1 cen p/ltr. (- 6,3 cen)
Kerosin	: 210,9 cen p/ltr. (- 4,9 cen)

E prijsnan ta inclui BBO/BAZV/BAVP



MINISTER ENDY CROES TA FELICITA WYNDEL BEYDE CU SU LOGRO HISTORICO PA ARUBA

Despues di 16 aña Aruba ta conkista medaya di brons den Carifta Track and Field Championship na Granada.





: Diasabra den ora tempran di mainta, Minister Endy Croes, famia y amigo a ricibi nos atleta Wyndel Beyde na su yegada na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix. Recientemente, Wyndel a participa den Carifta Track and Field Championship 2024 cu a tuma luga na Granada. Wyndel a core 1500m y 3000m den e campeonato di atletismo. Wyndel a conkista den tur dos careda medaya di plata. Esaki sigur tabata un momento historico pa Aruba, unda cu despues di 16 aña Aruba ta logra medaya di plata den atletismo di Carifita 2024. Wyndel a expresa cu e ta sinti hopi orguyoso y cu e careda a bay hopi bon. "Si bo traha duro, bo ta logr'e", el a indica.

Den nomber di Gobierno di Aruba, Minister Endy Croes a felicita Wyndel pa e logro aki. Alabes e mandatario di Deporte a informa cu pronto Aruba lo tin un track and field nobo y moderno cu ta cumpli cu e standardnan internacional.

Minister Endy Croes ta gradici y felicita directiva di Aruba Athletic Federation (AAF), coach y mayornan pa nan tremendo guia, sosten y apoyo na nos atleta pa nan por a logra e gran exito aki. "Di curason masha pabien" Minister Endy Croes a expresa. Cu deseo, disciplina, dedicacion y determinacion boso a logra. Aruba ta orguyoso di boso!





Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

PROME MINISTER A DUNA INICIO NA E CONFERENCIA DI DBB DI PAISNAN DEN REINO RIBA TEMA DI TRATADONAN INTERNACIONAL



Diamars mainta Prome Minister Evelyn Wever-Croes a habri e conferencia di Departamento di Relacion Exterior (DBB) di paisnan den reino riba tema di tratadonan internacional. E conferencia aki a tuma luga na oficina di DBB di Aruba.

E mandatario a splica cu e tema di tratadonan ta uno complica ya cu pa ratifica un tratado ta tuma hopi tempo y ta un trabou intenso. Aruba, Corsou y Sint Maarten no tin expertonan suficiente riba e tereno aki y p'esey encuentronan asina, cu ya ta tumando luga pa 35 aña, ta hopi importante pa e islanan. E cooperacion di Hulanda den e cuadro aki ta grandi, constante y structural y esey ta algo hopi balora y tambe actualmente Den Haag a delega algun experto cu ta yudando e islanan riba e tereno aki.

Principalmente e meta di e encuentro aki ta pa na final e Departamento di Relacion Exterior di cada isla por sigui traha hunto enfocando riba prioridadnan, pasobra tin hopi tratado cu ainda falta pa traha riba nan cu tin prioridad y pa motibo di e falta di expertonan riba e tereno aki ta haci cu e capacidad no ta asina



grandi pa por atende cu tur.

"E prioridad ta e interes general di cada ciudadano, con pa mehora e calidad di bida. Nos ta papia di e proteccion di hende muhe contra abuso, nos ta papia di nos hendenan special cu mester di mas proteccion y mas sosten. Nos ta papia di proteccion di loke ta trata cyber crime, dus diferente di e temanan aki ta wordo trata. Mi ta desea tur hopi exito. Pa mi tawata un honor di por tawata aki awe pa habri e conferencia y mi tin tur fe y confiansa cu e ta bay ta uno hopi exitoso", e mandatario a expresa.

Minister Geoffrey Wever:

STRATIX TA PRESENTA E STRUCTURA RENOBA PA FRECUENCIANAN 5G PA ARUBA

Den un workshop interactivo dirigi pa Rudolf van der Berg riba 3 di april 2024, e adviesbureau Stratix a duna un splicacion riba su conseho pa un modelo revisa di compensacion pa uzo di frecuencianan 5G na Aruba. E modelo aki, diseña pa stimula uzo y desaroyo economico den e epoca di 5G, a hala atencion di stakeholders for di varios sectornan. E conseho a ser redacta na encargo di Minister Geoffrey Wever y Directie Telecommunicatiezaken.

E participantenan, consistiendo di representantenan di e sector di telecomunicacion, institucionnan gubernamental y no-gubernamental, manera APA, ATIA, ELMAR, WEB, AAA, KPA, Guarda Nos Costa, a ricibi un splicacion detaya riba e conseho desaroya pa Stratix. E modelo di compensacion proponi ta busca un balansa entre compensacion/ cobransa husto pa e uzo y e stimulacion di inversionnan necesario den infrastructura manera antena y rednan.

E acercamento aki ta duna respuesta na e desafionan di e sistema actual di compensacion di spectrum cu ta data di 2002 y cu no a ser cambia desde e tempo ey. E modelo aki ta haci'e caro pa proveedornan pa



implementa frecuencianan adicional pa logra velocidadnan mas halto y miho cobertura. Stratix ta subraya e importancia di un modelo cu por sostene inovacion y desaroyo den e mercado di telecom, cual lo conduci na internet mobil mas rapido.

Cu e conseho, Stratix ta propone un suma fiho como compensacion anual, independiente di e cantidad di e spectrum cu ta ser uza. Esaki ta hasi e modelo mas accesibel y inclusivo, motivando tanto proveedornan nobo como esnan existente pa maximalisa uzo di e spectrum y asina alcansa e maximo amplitud di celular y cobertura posibel, dentro di cuadro internacionalmente estableci.

E workshop a ser organisa pa promove un dialogo constructivo y consultacion cu stakeholders promer cu tuma un decision. Nan reaccion y comentario ta di importancia critico y lo ser tuma na cuenta den un modelo nobo di compensacion. Esaki lo forma un paso fundamental den e formulacion di futuro maneho y conexion mobil na Aruba.



Noticia di Corte

4 AÑA DI PRISON PA HOMBER CU A PURBA ASESINA SU TATA CU BARANCA

ORANJESTAD – Corte di Husticia a trata e caso penal cu Ministerio Publico a cuminsa contra e homber M.B.(37), kende ta wordo haya culpabel di intento di asesinato di su tata G.B.

SOLO DI PUEBLO por a compronde cu tanto Fiscal como Hues ta haya M.B. culpabel di a purba asesina su tata G.B. door di dal e tata diferente biaha cu un baranca na su cara y cabez. Hues a confirma e exigencia di Fiscal cu ta 4 aña di prison.

ACUSADO TA NENGA DI A DAL SU TATA CU BARANCA

Fiscal a acusa M.B. cu riba 16 Januari 2024, el a dal su tata G.B. cu un baranca na su cara y cabez. Door di esaki, e tata G.B. a sufri fractura na su wowo.

Segun M.B., e no a dal G.B. cu baranca sino cu mokete. Hues a bisa cu Polis a bay Caya Butishi na San Nicolas y a mira un dama sali cu un baranca for den e cas y pone esaki riba un mesa. E agentenan di Polis a constata cu den cushina, tabatin un plas di sanger. Den camber, e agentenan a mira un homber tur na sanger. E dama S. a sali cu e baranca. Sgun e relato di Polis, e baranca ta skerpi y basta grandi. Na porta di e camber nan a mira cu tin un marca di sanger, manera cu e victima lo a dal cu su cabez na e porta. E victima homber G.B. tabatin un corta grandi na su cabez y su wowonan ta blauw, orea blauw, mordi na schouder, rasca riba lomba. A pidi ambulance pa busca G.B. hiba hospital, caminda el a keda interna pa tratamento. A base di declaracion di M.B., Polis a haci investigacion pero no a haya nada manera vinager cu segun M.B., su tata lo a tira riba dje.

E dama S. a declara cu e ta keda na cas pa cuida y anochi e ta bay cas. G.B. tabata keda eynan. A tende un auto a yega y un hende tabata trek na e porta. Ora nan a bay wak ta kende lo ta trek na e porta, nan a topa cu e yiu di G.B., M.B. den cas. El a kibra e palo di e porta y drenta. Ora G.B. a mira M.B., el a bisa cu e ta yama Polis. M.B. a bira hopi agresivo y a coy un baranca y dal G.B. diferente biaha cu esaki. Despues M.B. a sali bay y G.B. cu dificultad a bay den camber. Polis a bay papia cu G.B. na hospital caminda el a bisa cu su yiu a dal'e sin ningun motibo. G.B. a bisa cu door di e maltrato severo, e tin cu bay Colombia pa opera su wowonan y cabez. Polis a ripara cu apenas G.B. por papia. E no por wak bon mas y no ta pensa bon. Segun G.B., M.B. a dal'e 4 biaha cu e baranca na su cabez. El a pidi Polis pa prohibi M.B. bin den su cercania.

TATA A SUFRI HERIDANAN SEVERO

Hues a bisa cu segun e raport medico, G.B. a sufri sla severo na cabez y cu mester lant'e cada 2 ora, ora e drumi. Dokter a constata cu G.B. a sufri fractura na su cashi di wowo robez y mester bay Colombia pa operacion. Tambe cu G.B. a sufri trauma na cabez y cu su schouder a wordo saca for di lugar. Tambe cu G.B. a sufri diferente herida na cabez y cara cu mester a wordo cosi.

YIU A BATI SU TATA FORMAL

Segun e acusado M.B., su tata G.B. tabata papia malo di dje. Segun M.B. serca su omo el a lesa e mensahenan cu su tata a manda pa e omo. M.B. a sali for di Rancho, coy bus bay te San Nicolas pa reclama su tata.

Segun M.B., ora el a hinca su cabez via porta, G.B. a tira vinager riba su cara. Hues a bisa cu Polis no a haya nada. Segun M.B., e dama S. lo a haci limpi. El a bisa Hues cu su cara tabata pica y su wowonan tambe. Door cu e no tin carchi di AZV, e no kier a bay Insam. M.B. a bisa cu despues cu G.B. a benta vinager riba dje, el a cay abao y G.B. a bay riba dje y chok'e. Segun M.B., el a tene su tata y ora el a por a hala rosea bon, el a cuminsa bati su tata den cara y a mord'e. Hues a puntra M.B., con su tata a sufri tur e heridanan si segun M.B. e no a usa baranca. Segun M.B. hopi biaha el a pusha su tata y su tata a dal su cara na muraya y mesa. El a para riba di no a dal su tata cu baranca. El a bisa cu door cu a tira vinager riba su cara, e no por a mira su tata y tampoco si e tabata sangra. Ta despues Polis a mustr'e potret.

Hues a bisa cu aña pasa M.B. condena na 1 luna di prison pa a maltrata un dama. Apesar di esaki, tog el a bay maltrata su tata B. El a bin Aruba anja pasa for di Bonaire, unda e ta bib

Continuacion pag. 6

BUREAU TRAIEMRDIA A INICIA E SIMAN DI APRIL CU WORKSHOP PA TUR SU TRAHADORNAN

Durante siman tras di lomba Bureau Traimerdia a cera pa publico pa asina e Groepsleid(st)ernan y Cabesantenan por a asisti na un siman di workshop pa asina engrandece nan conocemento pa sigui atende cu nos muchanan exitosamente .

Workshopnan cu nan a atende tawata:

- Di Sr. Bert Wielenga riba e topico hechting como tambe Subjectief & objectief rapporteren.
- Disciplina Consciente cu concentracion riba e topico compostura di Sra. Janine Fingal.
- Gesprekstechnieken for di Sr. Johnny Boekhoudt .
- Di Sra. Rocheline De Cuba riba e topico di ADHD.



- A termina e siman na unda e lidernan a traha activamente riba un presentacion con nan lo aplica tur e enseñansa ricibi na nan centro cu e muchanan.

Lidernan di Bureau Traimerdia a experiencia un siman sumamente exitoso y fructifero. Bureau Traimerdia ta gradici tur e oradornan y tambe e personal di Bureau Traimerdia.

TASKFORCE DI REINO PA DERECHO DI MUCHA TA CELEBRA SU DI 10 ANIVERSARIO CU UN CONFERENCIA DI TRABOU

Kralendijk - E aña aki, Taskforce di Reino pa Derecho di Mucha ta celebra su di 10 aniversario cu un conferencia di trabou. E conferencia di trabou, cu lo tuma luga di 13 pa 16 di mei na Boneiro, lo sirbi como un momento di reflección riba logronan alcansa durante e 10 añanan i pa alabes wak pa dilanti a base di e metanan di Taskforce. Un elemento importante ta desaroyo di e cuadro strategico di forma conhunto.

E enfoke di e conferensia di trabou lo ta riba e plannan di accion di, y acuerdo di colaboracion entre e seis islanan, basa riba e strategia pa 2023-2028. E metanan strategico aki ta basa riba e puntonan di enfoke stipula den e MoU firma pa e paisnan i entidadnan publico di Reino na oktober 2023 na Corsou. E MoU aki ta un prolongacion di e MoU inicial firma na 2018.

Durante e último 10 añanan Taskforce a logra varios resultado concreto riba e seis islanan di Reino. Algun ehempel ta: firmamento di un convenio pa implementacion di un plan strategico cu ta promove

2

cooperacion, ehecuta pa medio di Centro pa Hoben y Famia na Aruba, participacion activo di hubentud den desaroyo di e maneho pa hubentud nobo di Boneiro, lantamento di un plataforma di hoben na Corsou, lansamento di Telefon pa Mucha na Saba, introduccion di un tienda di educacion na St.



Eustatius, y desaroyo di un programa di educacion na St. Maarten.

Tocante Taskforce

Taskforce su historia ta bay bek te na e Conferencia di Reino cu a tuma luga dia 2 di april 2014 na Aruba. Durante e conferencia aki, mandatarionan di Reino a enfatisa cu cada mucha den Reino tin derecho riba un bon infancia, manera stipula den e Tratado Internacional pa Derecho di Mucha (IVRK). E Conferencia di Reino a conduci na lantamento di Taskforce, cu e meta pa stimula cooperacion riba tereno di derecho di mucha den Reino y pa mehora implementacion di derecho di mucha den parti Caribense di Reino. Taskforce ta consisti di representantenan di hubentud y famia di Aruba, Boneiru, Corsou, Saba, St. Eustatius, St. Maarten, y representantenan di Ministerio di Asuntonan Interno y Relacionnan den Reino (BZK) y Ministerio di Salud, Bienestar y Deporte (VWS). UNICEF Hulanda ta Taskforce su consehero.

DIRECTIE BUITENLANDSE BETREKKINGEN ARUBA E AÑA AKI TA ANFITRION DI E CONFERENCIA ANUAL DI TRATADO DEN REINO

- Cada aña ta tuma lugar un “Verdragenoverleg” Conferencia Anual di Tratado den reino Hulandes. E aña aki e conferencia anual ta tumando lugar pa di 35 aña y pa DBB Aruba ta un honor di por ta anfitrion di e conferenciaaki. E delegacion ta consisti di Funcionarionan cu ta traha den e Departamento di Tratado di Ministerio di Relacionnan Exterior di Reino Hulandes y Directie Buitenlandse Betrekkingen (DBB) di Aruba, Corsow y Sint Maarten.

Tur 4 pais den reino Hulandes ta comprometi pa traha hunto y pa coopera estrechamente pa logra (establece), implementa (aproba) y ratifica tratadonan. Durante di e consultanan anual e delegacionnan ta comparti conocemento entre e paisnan y ta nota cu e lista di tratadonan ta crece continuamente. Esaki ta keda demostra tambe den e agenda amplio cu ta wordo trata e aña aki den e Conferencia Anual di Tratadonan. Pa e motibo aki e proyecto “Medegelding pa Aruba, Corsow y Sint Maarten ta importante tanto pa gobierno y comunidad di Aruba." Den e “proyecto di Medegelding” ta evalua e forma di intensifica e cooperacion y ta traha un strategia especifico pa cada tratado. En general ta enfoka riba dos area clave pa trata e tratadonan selecta: di un banda comparti conocemento y experticio y di otro banda duna y ricibi sosten.

Aruba, hunto cu e otro paisnan den Reino, por identifica cua tratadonan tin prioridad pa medio di e “proyecto di Medegelding”, y lo traha cu prioridad riba e tratadonan aki pasobra nan tin gran importancia



pa Aruba y otro paisnan den Reino Hulandes. E tratadonan concerni tin como meta pa proteha bida y bienestar di tur ciudadano. Sea cu e ta pa combati corrupcion, proteha medionan marino of preveni y bataya violencia contra hende muhe. Tratadonan ta di suma importancia pa nos comunidad.

Na inicio di e Conferencia Anual di Tratadonan den Reino tumando lugar dia 9 y 10 di april, Prome Minister a anuncia cu pa Aruba e procedura ta asina avansa cu tur rekisito ta cla pa Aruba por ratifica e tratado di Cybercrime di Raad van Europa. Mas informacion di e tratado lo wordo comunica na su debido tempo.

4 AÑA DI PRISON PA HOMBER CU A PURBA ASESINA SU TATA CU BARANCA

Continuacion di pag. 4

PSYCOLOGO TA RECOMENDA TRATAMENTO

Hues a bisa cu segun e raport di Reclasering, e chens ta existi cu M.B. lo por bolbe haci mesun cos. Psycologo ta mustra cu M.B. tin rabia pasobra su tata G.B. a gaña. El a bisa cu antes G.B. tabata maltrata M.B. hopi. Psycologo ta haya cu M.B. no ta confronta su problema. Na opinion di psycologo, M.B. tin problema di stress di cosnan cu el a pasa aden tempo e tabata chikito. El a dicidi di bay for di Aruba tempo e tabatin 19 aña pa sali for di problema. Psycologo no ta constta cu M.B. tin problema mental pero si "post traumatis stress stornis". Ora e tin rabia e no por pensa bon. Psycologo ta haya cu M.B. ta responsabel pa su actonan. El a bisa cu si M.B. no haya guia, e chens tey cu e lo bolbe ripiti maltrato severo. Psycologo ta haya cu M.B. mester di guia intensivo di Reclaserin y tratamento di psycologo.

FISCAL Fiscal a bisa cu e ta haya M.B. culpable di a maltrata su tata G.B. severamente. E ta haya cu M.B. ta bisa cu e no a dal su tata cu baranca, pero e heridanan ta mustra otro. Na opinion di Fiscal, e heridanan ta mustra cu ta un baranca M.B. a usa. Fiscal a bisa cu cabez di hende ta un organo vital. Door di dal e forma aki, por a ocasiona morto. M.B. a bisa cu e ta odia su tata y a subi un bus for di Rancho pa bay te San Nicolas. Fiscal ta haya cu tur esaki ta mustra riba intento di asesinato. El a bisa Hues cu si Hues no ta haya proba intento di asesinato, Fiscal ta haya cu tin suficiente indicacion di maltrato severo. M.B. ta bisa cu su tata a tira vinager den su cara y su tata tabata choca y pesey a maltrata su tata. Fiscal no ta haya cu aki cu por papia cu M.B. a actua den defensa propio. Segun Fiscal, ta M.B. tabata bati na e cas y a drenta den e cas caba ora cu e tata G.B. a bay den cas. Fiscal a bisa cu no a mira ningun rasca na garganta di M.B. cu ta mustra cu el a wordo choca. No a haya nada di vinager riba suela. Fiscal a bisa cu e no ta kere storia di M.B. E ta haya cu M.B. por a haci hopi cos y no maltrata su tata di e forma aki. Fiscal a menciona e caso di e agente di Polis cu a wordo mata pa un persona cu baranca. Cu esaki e kier mustra e seriedad di maltrato. Fiscal a remarca cu no a scucha M.B. ningun momento bisa cu e ta arepenti of duele di loke el a haci. Fiscal a exigi 4 aña di prison di cual 1 aña ta condicional cu 3 aña prueba y cu condicion cu M.B. ta cay bou guia di Reclasering. Tambe Fiscal a pidi Hues pa prohibi M.B. tin contacto cu su tabata G.B. durante e tempo di prueba.

ABOGADO

Mr. Maldonado a bisa Hues cu M.B. a haya vinager den cara. E abogado a mustra cu for di momento cu a interoga M.B. el a bisa esey. El a bisa Hues cu ora el a bay bishita M.B. na warda di Polis, el a mira full M.B. su cara cu manchanan di kima. E abogado a bisa cu lamentable, cu apesar cu a pidi pa saca potret, Polis no a saca potret. E abogado ta haya cu ta creibel cu M.B. a wordo tira cu vinager den su cara. E abogado a sigui bisa cu M.B. a core 45 minuut den bus y no ta manera Fiscal ta pinta cu e lo tabata pensa con ta bay bati e tata. E abogado a bisa Hues cu M.B. tabata pensa con e ta papia cu su tata. Pa loke ta e baranca, na opinion di e abogado, no tabatin mancha di sanger riba dje. Abogado mr. Maldonado a bisa Hues cu e baranca tabata basta grandi cu bo no ta tene den un man. E ta haya cu si M.B. a dal G.B. cu e baranca den cara, mester tabatin cuero di cara y sanger riba e baranca. E ta haya e parti di baranca straño. E abogado a bisa cu ta berdad cu M.B. a maltrata su tata G.B. y esaki door cu G.B. a tira vinager riba su cara. M.B. a rabia y cos a bay for di man. E abogado ta haya cu aki por papia di a actua den defensa propio. E abogado ta duda cu M.B. a usa baranca pa maltrata su tata. E no ta haya cu por papia di intento di asesinato. E abogado a pidi Hues pa declara M.B. liber di intento di asesinato. E ta haya cu M.B. a maltrata su tata pero a actua den defensa propio. Pesey e abogado a pidi Hues pa condena M.B. pero no dun'e castigo.

HUES TA HAYA ACUSADO CULPABEL

Hues a sera tratamento di e caso y a dicta sentencia di biaha. Hues a bisa cu e ta haya legalmente proba cu M.B. a purba asesina su tata G.B. Hues a mustra cu M.B. tabata bati na e cas y a kibra pida palo di porta y drenta den e cas.

NO TIN DEFENSA PROPIO

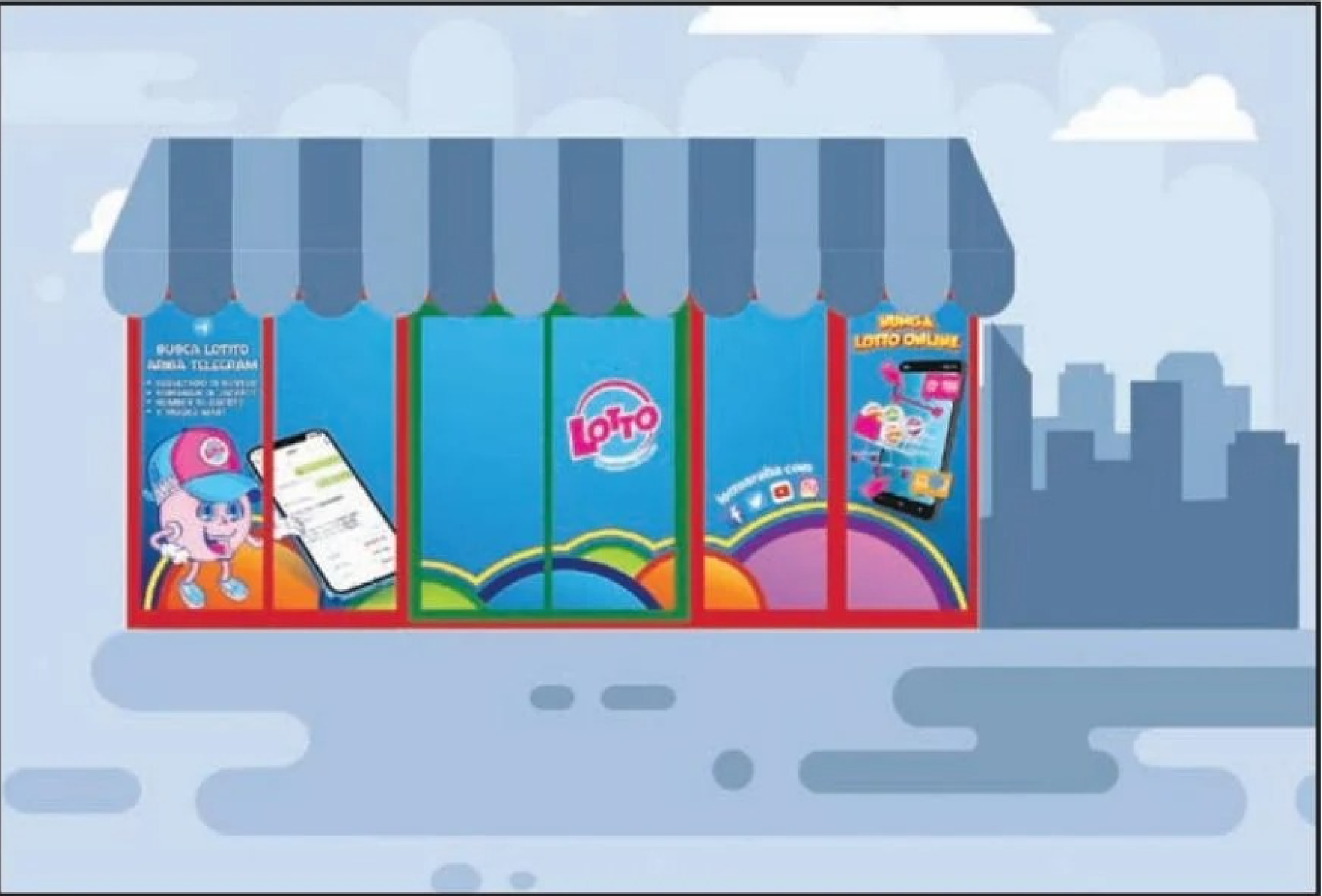
Hues a mustra cu Tanto G.B. y e dama S. a bisa cu M.B. a dal cu G.B. cu un baranca. Polis a mira S. sali cu e baranca pone pafor. Hues a rechaza ponencia di defensa propio. Hues a sigui bisa cu no tin prueba cu realmente a tira vinager riba cara di M.B. Polis no a mira nada di vinager benta abao. Na opinion di Hues, tur hende sa cu si bo dal un hende cu baranca na cabez, e persona por muri. Hues a bisa cu e ta haya cu M.B. mester haya tratamento y pesey ta haya e castigo exigi pa Fiscal na su lugar. Hues a condena M.B. na 4 aña di prison di cual 1 aña ta condicional. E 1 aña condicional ta mara na 3 aña di prueba caminda durante e tempo di prueba M.B. cay bou supervision di Reclasering. Hues tambe a prohibi M.B. pa bay den cercania di su tata.

OFICINA DI LOTTO SAN NICOLAS LO TA SERA DIAHUEBS AWO

, Aruba – 10 di april, 2024: Lotto, E Loteria di Aruba ta informa cu e oficina di Lotto di San Nicolas lo ta sera mañan diahuebs 11 di april pa motibo di trabounan di coriente na San Nicolas. Diabierna e oficina di San Nicolas lo ta habri bek na orario normal di 8or di mainta te 12or di merdia y di 1or di merdia te cu 5or di atardi. Oficina principal di Lotto na Playa si ta habri na orario normal pa bo por cobra bo premionan y cumpra bo lotto.

Lotto, E Loteria di Aruba tin diferente wega, Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number di Korsou di Lotto, Lucky 3, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega y cu su Mega Plus y e diferente weganan di Raspa y Gana y Instacash. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla.

E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.



Parlamentario Marco Berlis (MEP):

GOBIERNO CU INICIATIVANAN CONCRETO CONTRA ABUSO DI MUCHA

Recientemente gobierno a decreta e luna di April como Luna Nacional di conscientisacion Contra Abuso di Mucha. E iniciativa excelente aki ta pa trece mas conscientizacion den nos comunidad riba e tema di abuso y abuso sexual contra nos muchanan. Den lus di esaki nos a bin ta duna informacion concreto riba e hopi logronan y cambionan den ley, maneho y accionan cu Gabinete Wever-Croes a bin ta tuma pa mitiga y combati abuso sexual di mucha.

1. Cambio di ley pa subi e castigo maximo pa pedofielnan. Na Juni 2020 a pasa cambionan di e ley di Strafrecht van Aruba (AB 2012 no.24) den Parlamento, pa subi e castigonan maximo di zedendelicten pa pedofielnan. A haci cambio riba 30 articulo di e ley pa subi e castigonan den tur tipo di caso cu tin di haber cu abuso sexual di mucha. Por wak e cambionan aki haci riba e documentonan cu ta acompaña e articulo aki. Di e forma aki pueblo por ta consciente cu Gabinete Wever-Croes-I y Fraccion 10 di MEP a traha duro pa haci e cambionan necesario pa subi e castigonan.

2. Ombudsman lo drenta den su funcion e aña aki. Riba Dialuna 23 di januari 2023 e ley pa establece y busca e Ombudsman a keda cla. Awor communidad por conta pronto riba un Defensor di Pueblo y e Defensor di Muchanan. E Defensor di Mucha lo tin tur recurso na su disposicion pa haci investigacionan profundo, haya cooperacion di tur departamento di gobierno, lo tin e autoridad hasta pa investiga tur caminda y hasta den gobierno. Esaki ta un logro hopi grandi pa nos pais y sigur pa nos ciudadanonan. Di e forma aki nos muchanan lo tin nan propio defensor cu lo por atende casonan di un forma hopi rigoroso y profundo.

3. Otro solucionan concreto:

- A introduci varios ley pa proteccion di muchanan: Ley di creche, ley di proteccion di mucha y hoben, ouderenplan.
- A institui un Comision Nacional di Abuso di Menor.

4. Family Justice Center. Esaki ta un proyecto di Gobierno cual tin como meta pa atende cu casonan di abuso sexual di mucha. Un di e problemanan mas grandi pa por cera e abusadornan ta cu mester di e pruebanan di e acto. FJC tin diferente profesionalnan manera un psicologo, un recherche, dokter y rapekit disponibel pa acumula tur prueba necesario y trata e mucha afecta mesora. E instancia aki ta brinda e ayudo special aki na nos comunidad den casonan lamentabel aki. Por wak e edificio den construccion bandi Island Finance Oranjestad. Pronto esaki lo keda cla.



Gabinete Wever-Croes a sa di demostra cu e proteccion di nos muchanan ta central. Cambionan concreto y solucion duradero ta den lugar awo pa atende cu e problema di abuso sexual di mucha. Ban uni nos mes na e tarea di conscientisa, traha pa preveni mas caso por sucede y protege nos muchanan mas cu nunca.

Si pueblo desea mas informacion di e articulo aki, contact mi na tel: 528-4639 of email mi na: marco.berlis@parlamento.aw / Bo parlamentario y sirbidor di pueblo na bo ordo semper!

MINISTER GEOFFREY WEVER TA ANUNCIA CONTINUACION DI TRABOU DI REVITALISACION DEN AREA DI WILHELMINASTRAAT

E proceso di revitalisacion di e area cerca di Colombusstraat y Wilhelminastraat na Oranjestad ta continua, cuminsando e diaranson binidero cu inicio di e segundo fase di e proyecto. E plan aki tin como meta pa transforma e area aki den e districto culinario "par excellence" di e ciudad, mehorando asina e estetica, accesibilidad y su funcionalidad tanto pa localnan como pa bishitantenan.

E prome fase di e proyecto a keda completa satisfactoriamente, poniendo e fundeshi pa un renovacion integral di e area. Awor, e segundo fase ta bai sigi, cu un enfoke particular riba e mehoracionnan planea, cual ta inclui creacion di mas espacio pa peaton, ampliacion di e area di parkeo pa acomoda e usuarionan, instalacion di mas 'standplaats' pa taxi, y miho iluminacion publico pa aumenta e nivel di siguridad den e area.

Durante e periodo di trabou di renovacion, lo cera parcialmente Wilhelminastraat. Minister Geoffrey Wever ta haci un yamada special pa cooperacion di tur esnan cu ta transita e caminda aki, como tambe pa e comerciantenan, pa facilita e realisacion di e obranan aki cu ta importante pa revitalisa e area. E proyecto no solamente lo mehora e infrastructura y estetica di e sitio, pero tambe ta spera di impulsa e economia local a traves di aumento di turismo y consumo den e negoshinan den e area.

"E proyecto di revitalisacion aki ta un testigo di e compromiso continuo cu desaroyo urbano sostenibel y mehoracion di calidad di bida di e ciudadanonan y bishitantenan di Oranjestad", segun Minister Geoffrey Wever.

Na su conclucion, ta anticipa cu e area di Columbusstraat y Wilhelminastraat lo por posiciona su mes como un centro vibrante culinaro y social cu lo atrae un "spectrum" amplio di hende, for di localnan te turistanan, contribuyendo significativamente na e dinamismo y diversidad cultural di e ciudad.



Minister Endy Croes:

ARUMIL TA CELEBRANDO 27 AÑA DI EXISTENCIA E AÑA AKI













Recientemente, Minister di Enseñansa y Deporte Endy Croes a acudi na e celebracion deportivo di Arubaanse Militairen (Arumil) na Marinierskazerne na Savaneta. Arumil ta cumpliendo 27 aña di existencia e aña aki como boluntario y tabatin diferente actividad deportivo rond di Aruba diabierna ultimo. Minister Endy Croes a representa colega Minister di Husticia y Asuntonan Social Rocco Tjon den e ocasion aki.

Durante e evento deportivo aki, e mandatario di Deporte a duna un discurso y a felicita e organisacion di Arumil pa e gran trabou cu nan ta eherciendo desde aña 1997 pa Pais Aruba. Dentro di poco ta bay finalisa e proyecto di "Operation Command Center na Savaneta", den cual lo brinda oportunidad na personal di Arumil pa colabora hunto cu Cuerpo Policial Aruba pa eleva seguridad na Aruba.

Minister Endy Croes a indica cu den cuadro di Landspakket, Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Minister Rocco Tjon ta trahando riba diferente aspecto pa mehora nan posicion huridico.
Mirando e experticio y conocemento cu e organisacion di Arumil tin, desde januari di e aña aki, Cuerpo Policial Aruba a reestablece e contacto cu Arumil pa traha mas den colaboracion cu otro. Minister Endy Croes ta felicita Arumil cu continuamente ta profesionalisa nan mes y ta disciplina y dedica pa sirbi nan pais. Aruba ta orguyoso di boso.

TA EXTENDE E FECHA PA ENTREGA DI REGISTRO DI PERSONAL 2023 Y NECESIDAD PA TRAHADOR (MANPOWER PLANNING) 2024

Departamento di Labor y Investigacion ta participa pa medio di e comunicado di prensa aki cu a extende e fecha di entrega di e Registro di Personal 2023 y Manpower planning 2024 pa tur empresa na Aruba. E fecha nobo ta bira diamars 30 april 2024.

Tambe kier recorda companianan cu no ta cumpli cu entrega di e Registro di Personal den e periodo menciona como tambe esnan cu no a entrega esaki e aña anterior ta den incumplimento cu articulo 30 di e Ordenansa Laboral 2013. DAO lo bay over pa tuma accion contra esakinan. E compania lo por ricibi un sancion administrativo di Awg 5.000,- pa no cumpli cu e obligacion di entrega di e Registro di Personal. Tene bon na cuenta cu den caso cu un Registro di Personal no ta corectamente yena, ta considera esaki tambe un incumplimento di parti di e compañia.

E Ordenansa Laboral 2013 (Arbeidsverordening 2013, AB 2013 no. 14) ta vigente desde 1 di april 2013. A base di articulo 28 y articulo 30 di e Ordenansa Laboral 2013 tur compania ta obliga di ta den pertenencia di un Lista Laboral (Arbeidslijst) y un Registro di Personal (Personeelsregister). E implementacion di articulo 28 y articulo 30 di e Ordenansa Laboral 2013 ta regla den e Decreto Nacional Registronan di Ordenansa Laboral 2013. E modelo di e Lista Laboral y Registro di Personal ta regla den e Decreto Nacional menciona anterior y ta obliga e dunador di trabou pa entrega e Registro di Personal na Director di Departamento di Labor & Investigacion (DAO).

Den e formulario di e Registro di Personal 2023 (model 1A) ta indica e cantidad di personal registra den 2023. Den e formulario (consistiendo di dos parti) di e Manpower Planning 2024 ta identifica e necesidad pa personal den 2024 (Modelo 1B) y e necesidad di personal pa cada proyecto specifico den 2024 (Modelo 1C), manera ta indica den Modelo 1B.

Desde aña pasa DAO a introduci un metodo nobo di entrega di e documentonan aki cerca DAO. E metodo nobo aki ta encera cu companianan, pa medio di un portal cu su mesun login, haya acceso na LABORA e database di DAO unda cu por entrega/ suministra e dato di e Registro di Personal y di e Manpower Planning. Aki e compania por haya acceso na nan dato na cualkier momento. Si bo ta desea pa participa den e metodo nobo aki por manda un email pa Sr. Simon Brete (simon.brete@aruba.gov.aw).

Registro di Personal 2023 y Manpower Planning 2024
E unico forma cu por entrega e Registro di Personal ta den e forma digital. Desde 8 di februari 2024 por download e formulario digital (cual ta consisti di 2 Excel-file) for di website www.daoaruba.com of www.gobierno.aw (Excelsheet template: DAO Personeelsregister 2023 y DAO Personeelsbehoefte 2024), of por haci un peticion via e-mail na aanvraagpr@gmail.com y DAO lo mail bo e dos Excelsheet. Nos ta pidi pa lesa e splicacion atentamente momento cu ta bay yena e Excelsheet. Tambe ta haci un peticion pa momento cu ta yena e informacion pa verifica cuidadosamente e detaye di e empleo pa asina sigura cu esaki ta coresponde cu bo administracion y e payslip.

Unda y con por entrega e Registro di Personal 2023 y Manpower Planning 2024
DAO ta haci un peticion pa hinca e datonan den e formulario digital, segun e modelo stipula pa ley, y pa manda nos esaki na e-mailadres arbeidsmarktaruba@gmail.com .
Den caso cu bo compania tin un of mas sucursal, DAO ta haci un peticion pa yena e Registro di Personal no solamente pa e oficina principal (hoofdvestiging) (p.e. KvK-nummer 5555.0) pero tambe pa cada sucursal (p.e. KvK-nummer 5555.1, 5555.2 etc.). Ta pidi tambe pa indica cua trahadonan ta rouleer door di pone un strea (*) den kolom patras di e kolom "No." riba e formulario digital.

DAO ta informa cu ta obligatorio pa yena tur 3 modelo. Den caso cu no tin necesidad pa personal of necesidad pa personal pa cada proyecto specifico pa 2024, ta yena nihil ariba modelo 1B y modelo 1C.

DAO lo manda'bo via e-mail un comprobante cu a ricibi e formulario di Registro di Personal 2023-2024. Tene cuenta cu e comprobante di entrega no ta implica aprobacion di e Registro di Personal 2023-2024. DAO lo duna durante aña 2024 aprobacion of desaprobacion di e Registro di Personal 2023-2024.

Pa companianan cu ta haci uzo di un intermediario (p.e. accountings- of adviesbureau) DAO kier recorda cu cumplimento di nos leynan laboral ta un obligacion di e dunado di trabou y no di e intermediario.
Si tin mas pregunta tocante e Registro di Personal por tuma contacto cu Sra. Louisetty Croes na 523-7722 of via email louisetty.croes@aruba.gov.aw of cu un funcionario di Bureau Arbeidsmarktonderzoek na 523-7720.

MINISTER DI CULTURA XIOMARA MADURO A HIBA PALABRA NA APERTURA DI SIMPOSIO

'CONNECTING OUR SHARED HERITAGE, LINKING OUR DUTCH CARIBBEAN HERITAGE INSTITUTIONS AND COLLECTIONS'



E siman aki Aruba ta anfitron di e Simposio 'Connecting our Shared Heritage, linking our Dutch Caribbean Heritage Institutions and Collections' cu ta focus riba e colaboracion digital den e mundo cultural. Presente tabata Su Excelencia Gobernador di Aruba, Sr. Alfonso Boekhoudt, Su Honorabel Presidente di Parlamento di mr. Edgar Vrolijk, Minister di Finansa y Cultura Sra. mr. Xiomara Maduro, Minister di Educacion y Deporte Sr. Endy Croes, Sr. Brewster Kahie, Digital Librarian, Founder Internet Archive, Sr. Eppo van Nispen tot Sevenaer, President, Netwerk Digitaal Erfgoed & Director Netherlands Institute for Sound and Vision, Plataforma Coleccion Aruba, representantenan di Aruba, Bonaire, Curaçao, Sint Maarten, Saba, Sint Eustatia y Hulanda.

Minister di Finansa y Cultura a hiba palabra na e apertura di e Simposio.
Siguientemente e discurso di Minister Maduro na tur e participantenan di e simposio:

It is my utmost pleasure to extend a warm welcome to each and every one of you, with special greetings to our international guests from our sister islands of the Dutch Caribbean, from the Kingdom of the Netherlands and beyond, as we gather today for the opening of the Symposium 'Connecting our Shared Heritage, linking our Dutch Caribbean Heritage Institutions and Collections' with a focus on collaboration in the digital cultural heritage field.

Our aim of this Dutch Caribbean Digital Heritage Week is to convene stakeholders from the cultural heritage sector of the Dutch Caribbean and the Netherlands to discuss collaborative initiatives and to foster cooperation and coordination among heritage sectors across the Dutch Caribbean.

As we gather here today, we embark on a journey towards a future where intersectional collaboration within the Dutch Kingdom can enable us to achieve our shared objectives through partnership.

In the rapidly evolving digital landscape of today, the preservation and promotion of our cultural heritage have assumed paramount importance. It is through collaborative efforts that we can harness the power of technology and innovation to safeguard our rich history and ensure its accessibility to all.

Partnership lies at the core of progress. By uniting and working together across disciplines, sectors, and borders, we can leverage our combined expertise and resources to effect meaningful change in the digital cultural heritage field. Collaboration, empowers us to dismantle silos, foster creativity, and amplify our collective impact.

In my capacity as the Minister of Finance and Culture of Aruba, I am steadfast in my commitment to supporting initiatives that promote collaboration and partnership in the digital cultural heritage sector.

In today's rapidly evolving digital landscape, the preservation and promotion of our cultural heritage has never been more important. It is through collaboration that we can harness the power of technology and innovation to safeguard our rich history and ensure that it is accessible to all.

Over the past two years, I have had the privilege of witnessing the development of such an initiative. Under the guidance of a committed team of our local professionals, I have observed how their dedication and resourcefulness led to the remarkable achievement of the intersectoral collaboration

Continua Pag 11

MINISTER DI CULTURA XIOMARA MADURO A HIBA PALABRA NA APERTURA DI SIMPOSIO





Continuacion Pag 10

model 'Coleccion Aruba.'

Thus, I am firm in my belief that by coming together and unified efforts, we can unlock new possibilities, inspire new ideas, and create a more inclusive and sustainable future for our shared cultural heritage.

I urge each of you to seize this opportunity to connect, exchange knowledge, and forge new partnerships that will shape the future of our collective digital cultural heritage. Together, we can build a more resilient and vibrant cultural ecosystem that celebrates diversity, fosters creativity, and enriches the lives of individuals within the Kingdom and around the world.
Today marks an auspicious occasion as we announce the relaunch of our cultural heritage website, with a focus on enhancing usability and a user-centric design.
Our aim is to provide visitors with a seamless and engaging experience as they delve into our rich cultural history.
The Coleccion Aruba team and the website developer have collaborated to implement new Features, like historical timelines, in-depth articles, and various other improvements, ensuring intuitive navigation and an enjoyable browsing experience for all users. From simplified menus to clear and concise content, every aspect has been tailored with the user in mind.
By prioritizing online access, we aim to display the beauty and significance of our cultural heritage to a broader audience. Other areas have seen additions as well, like the Online Database for Enslaved People on Aruba. Through the creation of personal and family timelines, and the utilization of linked data to construct family trees, we are pioneering a new standard for inclusivity and innovation. We have made this database not only available in Papiamento (our local language) and in Dutch (the language of the colonial records), but also in English.
This initiative allows our content to reach a global audience, fostering cross-cultural understanding, respect, and appreciation. The strategic use of linked data not only enhances visitor experiences, but also provides deeper insights and connections to our shared cultural legacy. These insights can also be utilized for educational purposes, enriching learning, and research opportunities.

The Collection Aruba platform also serves as a source of inspiration and connects us together. The seamless accessibility to information, education, and investigation emphasizes its importance in facilitating learning experiences.
Since the platform started with the Papiamento version, it marks a significant milestone, rendering the platform an invaluable asset to our educational system.

This significance is particularly pronounced now, as we have incorporated our maternal language into the curriculum of first-grade elementary schools. Research substantiates that a strong foundation in one's native language not only enhances language acquisition but also fosters proficiency in other languages. Consequently, children are better equipped to learn other languages.

Moreover, this cultivates a sense of confidence in the learning journey while fostering a deeper connection with cultural heritage. Collection Aruba plays a pivotal role in this regard, offering a platform where learners can engage with content that resonates with their linguistic and cultural identity. In an era dominated by digital literacy, Collection Aruba emerges as an indispensable tool. Its integration into education aligns seamlessly with the technological skills of today's youth, empowering them to leverage digital resources effectively from an early age.
This marks only the beginning, and I am eagerly looking forward to the future developments of our talented Coleccion Aruba team.
As a Small Island Developing States (SIDS), we often encounter challenges such as limited funding, access to equipment, and specialized knowledge, which is colloquially referred to as "our Caribbean reality."
However, what we do not lack is creativity and resourcefulness, which are limitless in our communities.
The Aruba Collection serves as a platform for sharing our cultural heritage and fostering cultural cooperation within the Kingdom and beyond.
I invite you to explore our revamped website and discover the stories and treasures that make our cultural heritage unique and valuable.
I extend my sincere gratitude to the Internet Archive, Netwerk Digitaal Erfgoed and to the Nederlands Instituut voor Beeld en Geluid, for their collaboration in making this Symposium and this Dutch Caribbean Digital Heritage Week a reality. Additionally, I want to express my sincere thanks to all the individuals worldwide for their invaluable testimonials and contributions to the video recordings. Furthermore, I express my heartfelt appreciation to the Organizing Committee of this Dutch Digital Heritage Week.

In conclusion I commend your dedication to this noble cause and am eagerly anticipating the enlightening discussions and ideas for collaboration that will transpire during this symposium.
Let us unite in our efforts and work together to preserve our past, celebrate our present, and shape our future.

Thank you for joining us on this exciting journey of rediscovery and celebration. May your discussions be fruitful, and may your bonds be strengthened as we collectively recognize the importance of our shared history and cultural heritage as a Kingdom. I extend my best wishes to each of you for a fulfilling week and enriching experience.

ANUNCIO DI INICIO DI CAMPAÑA ANNUAL PA DESAROYO SOSTENIBEL

"EIGHT TO EIGHT, BECAUSE OUR PLANET CAN'T WAIT"

BACKGROUND
Na aña 2022 Rainbow Warriors Core Foundation a crea un campaña annual cu ta corre di April 8 te cu Juni 8, yama "Eight to Eight, Because Our Planet Can't Wait".
E idea ta cu mester di un campaña cu ta dura mas cu solamente algun dia den aña manera Dia di Tera, Dia Mundial di Medio Ambiente pa enfoca riba e necesidad urgente pa accion immediato y continuo pa cumpli cu metanan pa combati cambio climatico, Obhetivonan pa Desaroyo Sostenibel (SDGs) y proteccion mundialmente di biodiversidad y ecosistema, vital pa seguridad alimentario y salud global.
Nos planeta no por warda mas, pasobra si ser humano tarda pa cumpli cu deadline urgente, lo ta demasiado laat pa scapa Planeta Tera.

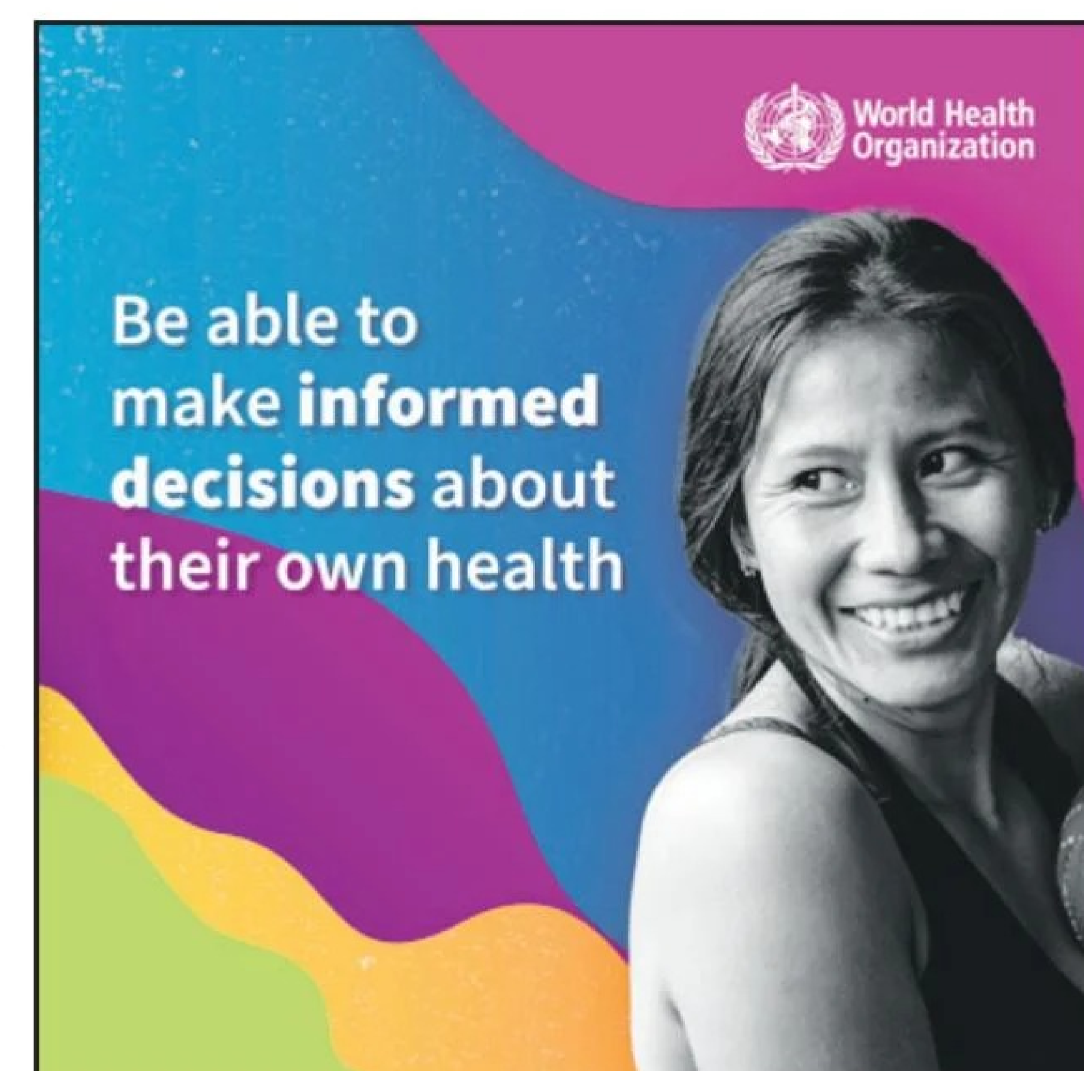
EIGH TO EIGHT, BECAUSE OUR PLANET CAN'T WAIT
E campaña aki ta corre annualmente di April 8, te cu Juni 8. E tin un doble enfoque.

DECADANAN INTERNACIONAL Y DI NACIONAN UNI
Lo cubri e tematicanan di lo siguiente:
.Decada Internacional Di Lenguanan Indigena (2022-2032)
.Decada di Nacionan Uni pa Envehecimento Saludabel (2021-2030)
.Decada di Nacionan Uni pa Restoracion di Ecosistema (2021-2030)
.Decada di Nacionan Uni di Ciencia Oceanico pa Desaroyo Sostenibel (2021-2030)
.Decada di Nacionan Uni di Agricultura Familiar (Cunucu, agricultura escala chikito) (2019-2028)
.Decada Internacional pa Accion "Awa Dushi pa Desaroyo Sostenibel" (2018-2028)
.Decada di Nacionan Uni di Accion pa Nutricion (2016-2025)
.Decada di Nacionan Uni di Energia Sostenibel pa Un y Tur (2014-2024)

DIANAN INTERNACIONAL
- Dia Internacional di Vuelonan Espacial Tripula, April 12
- Dia Mundial di Creatividad y Innovacion, April 21
- Dia di (Mama) Tera, April 22
- Dia Mundial di Buki y Derecho di Autor, April 23
- Dia Mundial pa Seguridad y Salud na Trabou, April 28
- Dia Mundial pa Libertad di Prensa, Mei 3
- Dia Mundial di Parha Migratorio, Mei 11
- Dia Internacional di Salud di Planta, Mei 12
- Dia Mundial di Telecomunicacion y Sociedad di Informacion. Mei 17
- Dia Mundial di Abeha, Mei 20
- Dia Mundial pa Diversidad Biologico, Mei 22
- Dia Mundial di Bicicleta, Juni 3
- Dia Mundial di Medio Ambiente/Dia Mundial pa Combati Pesca Ilegal, No Raporta y No Regula, Juni 5
- Dia Mundial di Seguridad den Preparacion/Produccion di Cuminda, Juni 7
- Dia Mundial di Oceano, Juni 8

ANTESALA PA CAMPAÑA DI 2024: DIA MUNDIAL DI SALUD, 7 APRIL 2024
TEMA "MI SALUD, MI DERECHO"
Pasobra salud ta un tema crucial di desaroyo sostenibel y liga tambe na medio ambiente, cada aña nos ta usa e tema di Dia Mundial di Salud, cu ta ser observa 7 april tur aña, den e antesala di nos campaña.
E tema pa 2024 ta "My Health, My Right", "Mi Salud, Mi Derecho"

Mundialmente cada dia mas e derecho di acceso na servicio di salud pa miyones di hende ta bou menaza.
Malesa y desaster natural ta resalta como factor principal pa causa di morto y incapacidad fisico.
Conflictonan nacional y regional ta devastador pa miyones di hende, causando morto, dolor, hamber y afliccion y stress psicologico.
E kimamento di combustibel fosil ta simultaneamente causando cambio climatico y alavez kitando nos derecho pa inhala aire limpi, cu polucion di aire tanto pafor y paden den edificio y cas cobrando un bida cada 5 segundo riba Planeta Tera.



E Conseho di Organisacion Mundial di Salud pa Aspectonan Economico di Salud pa Un y Tur a constata cu por lo menos 140 pais ta reconoce salud como un derecho humano den nan constitucion. Sinembargo paisnan no ta pasando of aplicando legislacion pa garantiza e derecho pa acceso na servicio di salud.
Esaki ta splica di con por lo menos 4.5 biyon hende, mas di mitar di e poblacion mundial no tawata plenamente cubri pa servicionan esencial di salud na 2021.

Pa enfrenta e desafionan aki e tema pa Dia Mundial di Salud 2024 ta 'Mi Salud, Mi Derecho'.
E tema pa e aña aki a ser escogi pa defende e derecho pa un y tur, tur caminda, pa tin acceso na servicio di salud di calidad, educacion, y informacion, y alavez awa potabel sigur, aire limpi, bon nutricion, vivienda adecuado, condicionan di trabou y ambiental decente y libertad di discriminacion.

SITUACION NA ARUBA
E derecho na salud ta un derecho humano basico. Tur hende mester tin acceso na servicio di salud publico na e ora y lugar na unda mester di nan sin obstaculo economico y sin intervencion of triage di asistente di dokter, entre otro pa cita cu specialista.

Aseguro medico general mester provee proteccion financiero y acceso na servicionan basico di calidad, mester saca hende for di pobresa, promove e bienestar di famia y comunidad, proteha contra crises di salud publico, manera e pandemia di malesanan cronico no comunicabel (diabetes, obesidad, maleza cardiovascular, cancer, malesa respiratorio), problemanan psicosocial, cuido di adulto mayor y cuido pa menor den gruponan vulnerabel den sociedad.

Inverti den sistema di salud fuerte ta critico pa un comunidad prospero. Aumenta financiamento publico den salubridad y baha gastonan di "eigen bijdrage" ta salba bida entre otro di adultonan mayor cu ta depende di un pensioen cu no ta permiti gasto halto pa medicina y ta contribui na cumpli cu e SDGs.

Permiti participacion di tur stakeholder den e planificacion di gobierno, revision di progreso y e implementacion di un sistema di salud y aseguro medico general, usando un enfoke riba cuido medico primario pa brinda servicio basico di cuido cu proteccion financiero y pa dirigi esaki riba y atende cu esnan mas den necesidad y pa mehora e salud y bienestar di hende di tur edad den un forma igual.
PA MEDIONAN DI PRENSA EN GENERAL
Pa mas informacion, tuma contacto via telefon na 7478280 of via email press.rwicore@gmail.com.



HOROSCOP

10 di april 2024

Horoscop pa dia 10 di april 2024

Feliz y productivo diaranson. Solo di Pueblo ta presenta bo horoscop pa dia 10 di april 2024.

Aries
Por surgi un romance cu un hende poco familiar. Bo por biba cu menos di loke bo tin. Ora cu menos bo ta spera, lo bo ricibi noticia di un promocion. Purba di alimenta di forma balansa, aleha di e excesonan. Number di suerte: 12, 45, 6.

Tauro
Bo nivel di agresividad ta halto y e ta afectando bo relacion. Economicamente, no tuma decision pura pura. Lo bo hiba e gueranan cu humor, p'e poder den bo empresa. Evita come fo'i cas. Number di suerte: 88, 25, 8.

Geminis
Si bo ta biba amor cu mas di un persona, tene cuidao. Bo generosidad lo pone bo gana punto cu e otronan. E temanan profesional ta rekeri un esfuerso adicional. Si bo ta sinti mas cansa di lo normal, drumi lo beneficia bo. Number di suerte: 66, 94, 8.

Cancer
Ta necesario pa bo recapacita riba bo sentimentonan. Pone bo cosnan di balor den un caha fuerte. Adapta n'e airenan di renobacion di bo empresa. Lo bo sinti un poco di ansiedad. Number di suerte: 99, 11, 1.

Leo
Compenetracion absoluto cu bo pareha. Sinta y dicidi cua t'e gastonan inevitabel. Si bo ta desea di ascende, lo bo mester confronta algun reto. No abusa di dieta y haci mas ehercicio. Number di suerte: 75, 49, 8.

Virgo
Serenidad y stabilidad sentimental ta rondona bo. Cualkier tipo di inversion por funciona. Bo no mester despista, sea mas sistematico trahando. Un bishita n'e fisioterapista lo bay ta hopi necesario. Number di suerte: 33, 78, 6.

Libra
Bo mester di tempo prome cu bo habri bo curason pa un hende, Percura pa no gasta riba bo posibilidadnan. Den asunto laboral, cos no por sigui miho, No ta bo miho momento animico, pero e lo pasa pronto. Number di suerte: 93, 79, 8.

Scorpio
Ocasion di haci un biahe cu bo pareha. Bo economia por sufri un desbalanse. Bo proyectonan profesional lo bira realidad. Bon momento pa cana, landa, haci aerobics, etc. Number di suerte: 37, 41, 9.

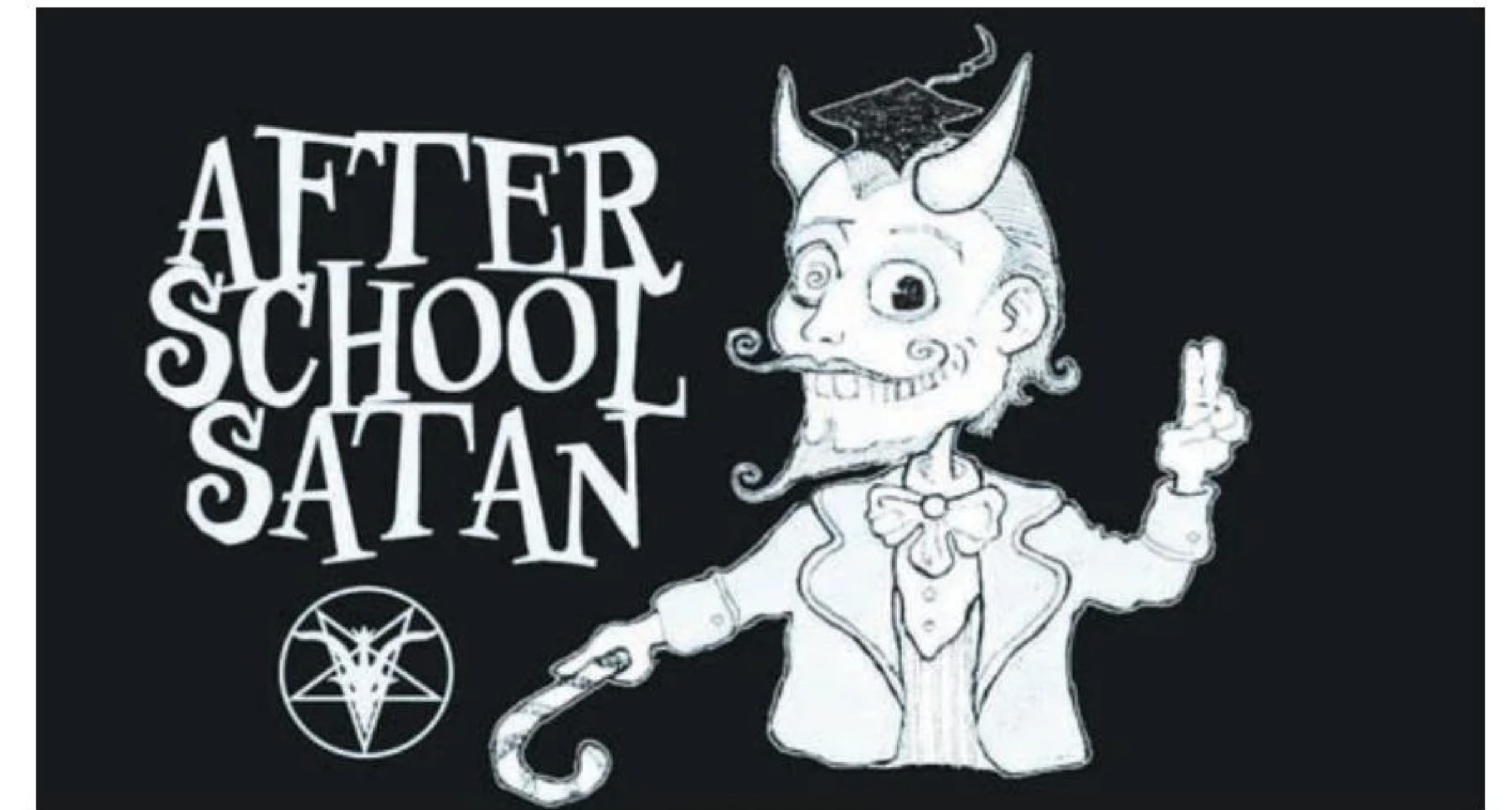
Sagitario
Acontecimento sorprendente den bo bida afectivo. E ultimo gastonan ey lo por laga bo descapacita. Sea meticuloso den e realisacion di bo trabao. Flohera por caba cu bo salud. Number di suerte: 19, 41, 3.

Capricornio
Sorpresa den e ambito di e relacionnan amoroso. Suerte durante e dia di awe, vooral relaciona cu economia. Yuda bo compañeronan desinteresadamente. Si bo logra kier bo mes mas, lo bo encontra bo mes estupendamente. Number di suerte: 96, 42. 1.

Acuario
E posibilidad di un aventura t'ey, wak lo bo wak. Den epoca di crisis, purba reduci gasto. Bo calidad di bida lo mehora danki n'e orario nobo di trabao. Bo organismo ta funcionando perfectamente. Number di suerte: 57, 16, 8.

Piscis
Laga bo pareha domina, den algun ocasion. Balora bon e oferta economico ey cu nan lo bay haci bo. Si bo ta sin trabao awe, ta un bon dia pa hay'e. Percura pa no haci di mas cu cos dushi, bo djentenan lo ta na peliger. Number di suerte: 35, 27, 5.

NO DRENTA DEN NINGUN ORGANISACIONNAN SATANICO



No drenta y no bira miembro di nan asambleanan satanico.

No haci huramentonan na satanas. Bijbel ta bisa, Mateo 5: 33 – 37; “Mescos tambe boso a tende cu ta bisa na boso antepasadonan: Lo bo no hura falso, ma lo bo tene bo huramento den Cara di Senjor. Ma AMI ta bisa boso, pa no hura pa ningun motibo, ni pa Cielo, pasobra Cielo ta trono di Dios. No hura ni pa tera, pasobra esaki ta banki di Su pianan, ni pa Herusalem, pasobra esaki ta e ciudad di e gran Rey. Tampoco pa bo cabes, pasobra bo no por haci ningun draachi di bo cabei preto ni blanco. Laga bo si ta si y bo no ta no. Tur loke bo pone acerca ta bini di satanas.” Esnan den organisacion, nan ta nenga cu Cristo-Hesus ta Senjor y Salbador y nan ta bay na nan mes destino riba nan mes manera. Bijbel ta bisa, Huan 14: 6 ; “Hesus ta contesta: AMI ta caminda, berdad y bida.

Ningun hende no ta yega cerca Tata, sino pa medio di Mi.” Esnan den organisacionnan, nan ta ignora e Bijbel di Dios. Bijbel ta bisa, 2Timotheo 3: 16 y 17; “Tur loke ta para scirbi den Scritura, a keda inspira pa Dios y ta util pa instrui, refuta, coregi y pa educa hende pa husticia, pa un homber di Dios sea perfecto, completamente prepara pa tur bon obra.” Esnan den organisacion, nan ta adora diferente diosnan pagano. Bijbel ta bisa den Exodo 34: 14; “No adora ningun otro dios, pasobra Senjor ta un Dios celoso y E no ta tolera ningun otro dios. P’esey no cera ningun combenio cu e habitantenan di e paise y.” Den e di Prome Mandamento di Dios ta bisa: “Di stima y adora bo Senjor y bo Dios di henter bo curason, di henter bo alma, di henter bo sintir, di henter bo ser y mas cu tur cos den mundo.” Esnan den organisacion, nan ta nenga di menciona e nomber di Hesus den nan asamblea. Bijbel ta bisa den Phillipensenan 2: 10 y 11; “Pa cu den Nomber di Hesus tur rudia lo dobla, di habitantenan Celestial, habitantenan terenal y spiritonan infernal y tur lenga lo profesa na honor di Dios Tata; Hesu-Cristo ta Senjor.”
Na esnan den organisacion cu ta haci pactonan satanico y nan ta wordo marca riba curpa cu e number 666. Den Bijbel ta bisa den Apocalipsis 14: 9 – 11; “E di tres Angel a sclama na boz halto: Kende cu adora e bestia y su imagen y laga pone e marca riba su frenta of su man, esun ey lo bebe di e binja di Dios Su rabia, cu ta prepara puro den copa di Su ira y lo e keda tormenta cu candela y zwavel dilanti di Angelnan, Santonan y di E Lamchi. Y huma di nan tormento ta subi bay halto den siglo di siglonan.

Ni di dia, ni anochi nan no tin sosiego na esnan cu ta adora e bestia y su imagen y kende cu ta acepta e marca di su nomber.” Bijbel ta bisa den 1 Corinthionan 10: 21 y 22; “Boso no por bebe for di copa di Senjor y tambe for di copa di demonionan, boso no por participa na mesa di Senjor y tambe na mesa di demonionan. Acaso boso kier provoca Senjor? Bosonan ta mas fuerte cun’E?

Discurso di Minister Maduro na despedida di

JOANNES DONATI: E PINTOR Y MUSICO ARUBANO





Recientemente a bay laga nos Joannes Donati. Durante e ceremonia di despedida Minister di Cultura Xiomara Maduro a hiba palabra. E mandatario a repasa en breve e trayectoria artistico di Joannes Donata, cariñosamente yama Janchi, Bubu of simplemente Donati pa su famia, amigo y conocirnan. Donati a nace na Cadushi Largo, Santa Cruz dia 14 di mei 1931. Su mayornan tawata yama: Jasinto Donati (Chinto) y Armónica Geerman (Monca), un famia humilde cu a haya diez yui, Joannes tabata e di dos.

Su mayornan a biba e realidad duro cu nos isla a conoce na cuminsamento di Siglo 20, ora hopi Arubiano mester a bandona nos isla pa bay traha afo. Su Tata Chinto, como hoben di 16 aña, a bay traha na Santa Marta, Colombia y a biba un tempo aya. Su Mama, Monca, como mucha di mas o menos nuebe aña a bay biba na Cuba hunto cu su mayornan y su rumannan, ya cu aya tawata tin trabao. Su mayornan a conoce otro na Corsou y na final di 1928 a regresa Aruba, unda cu su Tata a haya trabou na Refineria Lago.

Joannes ta un descendiente directo di e mescla historico cu a tuma luga riba nos isla entre e Indjan-Mestizo, e catibo y e Europeo. Por bisa cu mas o menos cu 13 aña e no a bay scol mas, y a cuminsa traha como “Butcher Apprentice” na mercado (Marshe), yama Plaza den boca di pueblo na San Nicolas (actual Brandweer y warda di Polis San Nicolas). Cu 14 aña el a traha como metsla, corta aloë y a baha carga for di Barco na Waf na Playa. Cu 16 aña el a biaha pa nos hermana Isla Corsou cu un pasashi di 15 florin riba Barco di Bela. Cu 19 aña el a traha na Lago y despues el a drenta cu 33 aña den e mundo di cushinamento. Na ultimo Joannes a habri e restaurant Taurus (Cas di Toro). Na 1985 na e edad di 54 aña el a bay biba na Hulanda pa motibonan familiar y personal.

Joannes... E Pintor
Joannes su curiosidad y interes den pintamento a bin for di su infancia, su prome buki di pintamento ta cumpra na Libreria Red Store na San Nicolas. E prome cara cu el a pinta ta di su primo Vicente “Chento” Maduro. Joannes a tuma cursonan internacional via corespondecia cu un scol na Merca. Na 1972 el a gana e prome premio den e concurso ”Exposicion di Arte Popular” na Sociedad Bolivariana cu su obra titula “The Naked Justice”. Dia 23 di october 1981 e tabata tin su prome exposicion den Cas di Cultura. Na 1983 Donati a entrega na Consehero General di Gobierno e tempo ey, Betico Croes, e obra: “Libertad di un pueblo” cu ta refleha e sucesonan di 24 di april 1983. Tambe el a dedica un cuadro na e lucha pa nos Status Aparte, “Lucha pa nos Libertad” y dos otro cuadro di Betico Croes, e miho politico cu el a conoce.

Na 2002 den 30 artista, e cuadra di Donati titula “Boca Prins” a keda escohi pa Gobierno di Aruba pa regala e Pareha Real, recien casa, Prins Willem Alexander y Princes Maxima. Esaki tawata Aruba su regalo di bruid na e Pareha Real. Awendia e cuadra por ser admira den Paleis Soestdijk na Den Haag.
Exposicionnan caminda el a expone su cuadranan ta na:

- Cas di Aruba bau auspicio di Kabinet van de Gevolmachtigde Minister van Aruba na 1994 na Hulanda;
- Biblioteca Nacional na 2000;
- Instituto di Cultura na 2005;
- Access Art gallery na 2008;
- National Art Exhibit na 2009
- 2011 Departamento di Cultura a dun’e un homenahe di sorpresa cu un exposicion parcial di su pinturanan conhuntamente cu un celebracion en grande di su 80 aña hunto cu su famia, amigo, conocinan, como tambe invitadonan prominete den e mundo cultural.

Joannes... E musico
Ademas di ta pintor, por bisa tambe cu Joannes na su manera a destaca riba e tereno di musica. El a composita cantica riba guitara y a scirbi poesia. Mescos cu su pinturanan, nunca el a tene un registro di tur su composicionnan. Diferente persona a canta of graba varios di su composicionnan, manera Lidwina Booi, Vito Koolman, Chito de Cuba y José Girón.
Pa e Festival di Himno y Bandera, tin hende tawata acerca Joannes pa e composita un cantica, pa asina nan por participa na e festival. Su prome cantica composita pa e Festival di Himno y Bandera tawata pa Brigitte Croes na aña 1999, cu e titulo “Na canto di caminda”. Brigitte Croes a participa tambe na e Festival di Himno y Bandera cu otro composicionnan di Joannes, manera “Honor y Gloria”, “Reina Caribense” y “Lamento Arubiano”. Otro personanan cu a participa na e Festival di Himno y Bandera cu composicion di Joannes ta entre otro Bertha Wolff cu e cantica “Ya e no t’ey mas” y Ruth Gravenhorst cu e cantica “Orguyo di Nos Pais”.
Sea su pintura, cantica of poesia, un gran parti di Joannes su identidad como Arubano y su amor pa su isla natal ta resalta. Pa finalisa como pintor nos por bisa cu:
Su dicho lo keda graba pa semper: "Ora cu bo pinta, e sentimento y e calor cu ta sali for di e pintura, esey ta dibo!”. Cu Joannes, e pintor Arubano, keda pinta paisahenan di nos dushi Aruba den cielo cerca di nos Señor. Cumpliendo cu e deseo di Joannes Donati, durante e ceremonia di despedida, e bandera di nos Pais Aruba tabata poni riba e caha di Sr. Donati, cual na final di su discurso Minister di Cultura a entrega na su famia, esposa y yiunan.

Palabra di consuelo
Por ultimo Minister Maduro a expresa palabra di forsa y consuelo na su kerida esposa Catharina, yiunan Shirley, Sherwin y Joanne. Tambe, Mayra, Reggie, Magalie, Jessica, Debbie, Janina y Gianna cu el a stima manera su propio yiu. Y su nietonan, bisanietonan y demas famia cu el a stima. Cu Joannes Donati sosega na paz.



Ta revela posibel rason di aumento di caso di cancer cerca e adultonan hoben



E cientificonan a haya un conexion entre e embehecimento biologico acelerando cu e aumento di caso di cancer di aparicion trempan cerca e adultonan hoben, segun un investigacion nobo presenta diadomingo den e conferencia anual di e Asociacion Mericano pa Investigacion di Cancer, cu a tuma luga na San Diego (California).

E aumento di e edad biologico, indicativo di un embehecimento acelera, por contribui n'e desaroyo di cancer di aparicion trempan, esaki ta, loke ta diagnostica cerca e adultonan mas jong cu 55 aña. Cu e diferencia di edad cronologico, cu ta midi tempo di bida di un persona, e edad biologico, ta referi n'e estado di organismo y e procesonan fisiologico.

E estudio a analisa e historialnan medico di 148,724 persona entre 37 y 54 aña, inclui den e base di dato di e Biobanco di Reino Uni. E cientificonan a calcula e edad biologico di cada participante uzando nuebe biomarcado di sangerm incluyendo creatinina, e reconteo di witte bloedcelnan (plach'i di sanger blanco) y e porcentahe di linfocito, entre otro.

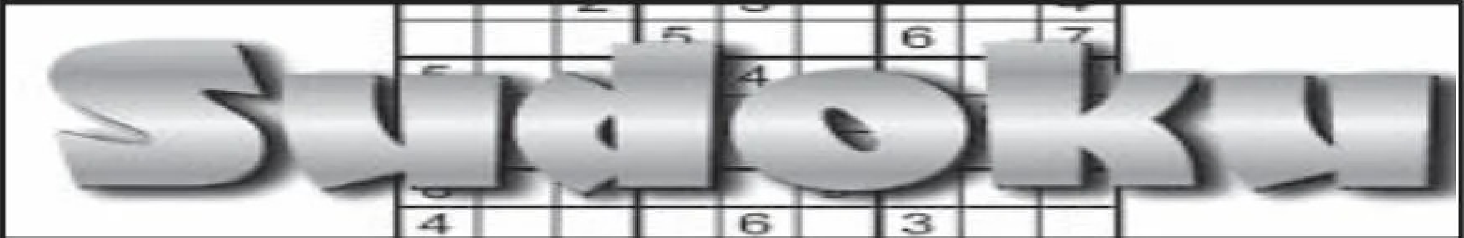
E nuebe balornan aki ta introduci den e algoritmo yama PhenoAge, cu a uza pa calcula e edad biologico di cada persona. E individuonan di cual edad biologico tabata superior na nan edad cronologico a defini como di embehecimento acelera.

E investigadonan a descubri cu e personanan naci na 1965 tabatin un 17% mas chens di sufri embehecimento acelera cu esunnan naci entre 1950 y 1954. Tambe, e estudio a revela cu e embehecimento acelera tabata asocia na un 42% mas di riesgo di cancer di pulmon di aparicion spontaneo, un 22% mas di e probabilidadnan di cancer gastrointestinal di aparicion trempan y un 36% mas di riesgo di sufri cancer na matriz.

Pakico e generacionnan hoben ta birando bieu mas lihe?

"Cu e diferencia di e edad cronologico (cu ta midi tempo di bida di un persona), e edad biologico por wordo influencia pa factor manera dieta, actividad fisico, salud mental y e factornan di stress ambiental," Ruiyi Tian, studiante di posgrado di e Universidad di Washington a splica, kende a participa den e investigacion.

"Cada biaha tin mas prueba cu e generacionnan mas hoben por ta birando bieu mas lihe di loke ta premira, probablemente debi na un exposicion mas trempan cu diferente factor di riesgo y n'e menasanan ambiental. Sinembargo, e desaroyo di cancer di aparicion trempan ta sigui ta sin ta cla," Tian a agrega, destacando cu e ta compronde e factornan cu ta impulsa e aumento aki, "lo ta clave pa mehora e prevencion y deteccion di cancer cerca e generacionnan mas hoben."



	7			6				9
6			5				8	
		4				7		
	3				6			
2				5				8
			4				1	
		3				4		
	2				7			3
1				8			2	

8			3					
3					5			
		9	1		4			
	4			8		7		
6								2
		8		2			3	
			7		9	6		
			2					5
					8			4

FORTALEZA PA FAMIA

Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

E PELIGER ORA HENDE TA IGNORA PODER DI DIOS

Nos ta bibando den un tempo caminda hende kier haci locual cu nan kier, hende a perde temor di Dios, orguyo y arogancia ta persisti , pero hopi hende ta lubida locual e palabra di Dios ta bisa;

Pasobra e furia di Dios ta keda revela, for di cielo,contra tur impiedad y inhusticia di hende,cu ta oprimi e berdad pa medio di inhusticia.

Pasobra loke ta conoci tocante di Dios,ta manifesta den nan: pasobra a haci esaki conoci na nan.

Pasobra desde creacion di mundo,Su atributonan invisibel, Su poder eterno y naturalesa divino, a wordo mira claramente, siendo comprendi door di loke a wordo traha, asina cu nan no tin excuus . (Romanonan 1:18-20).

Y mescos cu nan no a haña necesario mas, pa reconoce Dios, Dios a entrega nan na un mente perverso, pa haci cosnan cu no ta cumbini(Romanonan 1:28-32).

Pa nos comprende esaki cu Dios tin poder pa entrega hende cu no ta tene cuenta cu Su palabra, hende cu no kier reconoce cu E ta Soberano y cu mester respeta Su Palabra, na un mente perverso (Corupto, inmoral, abominabel) pa haci cosnan cu no ta cumbini.

Pesey Hesus a yega di bisa: Esun cu rechasa Mi, y no ricibi Mi palabranan, tin un cu lo husg'e: E palabra cu Mi a papia,esey lo husg'e den e ultimo dia.(Juan 12:48).

Pasobra mi a yama y boso a nenga, mi a saca mi man, y ningun hende no a haci caso. Ma boso a neglisha tur mi conseho y no tabata kier mi reprendemento, tambe lo mi hari boso calamidad, lo mi haci bofon ora miedo bin riba boso.(Proverbionan 1:24-25-26.

E bobo a bisa den su curason cu No tin Dios. Nan ta corumpi y a comete,inhusticia abominabel.No tin ni un hende cu ta haci bon.(Salmo 53:1).

Tin caminda cu ta parce bon den bista di hende, ma su fin ta caminda di morto. (Proverbionan 14:12).

Desobedencia na Dios y ignora Dios por causa hopi problema pa hende:

Mi pueblo ta wordo destrui pa falta di conocemento. Pasobra bo a rechasa conocemento, Ami tambe lo rechasa bo di ta mi saserdote. Como bo a lubida e ley di bo Dios, Ami tambe lo lubida bo yuinan. Mas nan a multiplica, mas nan a peca contra Mi, lo Mi cambia nan gloria den berguensa.(Oseas 4:6-7).

Boso adulteranan, boso no sa cu amistad cu mundo ta enemistad cu Dios. Pesey ken cu kier ta amigo di mundo ta haci su mes enemigo di Dios.(Santiago 4:4).

Mira pa boso no rechasa Esun cu ta papia. Pasobra si eseynan no a scapa ora nan a rechasa esun cu a spierta nan for di riba tera, cuanto menos nos lo scapa, si nos bira bay for di esun cu ta spierta nos for di cielo.(Hebreonan 12;25).

Pesey mi kier pa hombernan di tur lugar haci oracion, hisando mannan santo, sin rabia y sin pleito.(1 Timoteo 2:8).

No ta cumbini ningun hende purba haci bofon di Dios, ni tampoco chercha Dios.Pasobra e palabra di Dios ta bisa nos claramente:

Pesey considera e miembronan di boso curpa terenal. como morto pa inmoralidad, impuresa,pasion, deseo malo,y golosidad cu ta igual na idolatria.

Pasobra ta pa motibo di e cosnan aki cu e furia di Dios, lo bin riba e yuinan di desobediencia,(Colosensenan 3:5-6).

Pesey samina boso mes y wak si boso ta den fe,samina boso mes.(2 Corintionan 13:5).

Ta un gran peliger ora nos ta ignora Dios, y no ta tuma Su Palabra na cuenta.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje.

ORACION DI DIA

Un dia fructifero colma cu hopi bendicion di Dios

"Ma algo tabata stroba nan bista, di moda cu nan no por a reconoc'E" Lucas 24,16

Hesus ta aparece na dos discipel cu ta na caminda pa Emaus. Riba caminda pa Emaus, Cleofas y otro discipel nan wowo tawata tapa y scur door di tristeza di loke a pasa cu Hesus na Herusalem, p'esey nan no por a reconoce Hesus na prome instante, pero mas laat y mientras Hesus tawata come hunto cu nan y El a coge e pan, gradici Dios, kibr'e y duna nan. E ora nan wowo a habri y nan a reconoce Hesus. Hesus resucita ta sali na encuentro di Su siguidonan cu ta experimenta dificultadnan y ta perdi sin futuro. Durante di Su ministerio terenal Hesus a mustra amor pa Su prohimo, ora E tawata bendiciona y sirbi pobernan, enfermonan y afligidonan. Hesus no ta un stanhero den nos caminda, pero Hesus crucifica cu a Resucita y ta busca nos. E conoce nos y ta stima nos. Den nos propio caminda pa Emaus, Hesus ta invita nos pa bin cerca djE y pa nos sinti goso cu n'E. Nos mester invita Hesus pa keda cu nos. Nos mester renoba nos Fe den djE cu oracion diario y honra Scritura. Asina semper Hesus ta cerca nos.

Oracion: Mi Señor y mi Dios, pa semper mi keda puntra pa Bo Señor, acudi na Bo poder y cu mi keda busca Bo cara Sagrado. Amen.

PRONOSTICO DI TEMPO

TEMPO VALIDO TE DIARANZON 10 DI APRIL 2024, 18:00 ORA

TEMPO:

AWE TARDI Y AWE NOCHI: PARCIALMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO

DEN MARDUGA Y MAYAN: PARCIAMENTE NUBLA CU UN POSIBEL AWACERO PASAJERO

TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS

TEMPERATURA MINIMO 27 GRADO CELSIUS

INDICE DI CALOR (HEAT INDEX) DEN Y ROND DI ORANAN DI MERDIA: 33 PA 38 GRADO CELSIUS

UV INDEX: 12

AVISO/ ALERTA:

TA SUGERI OCUPANTENAN DI BOTO CHIKITO PA BAI CU CAUTELA NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST DI COSTA.

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIANAN:

PARCIALMENTE NUBLA SIN AWACERO DI IMPORTANCIA.

BIENTO LO TA MODERA TE BASTA FUERTE FOR DI DIRECCION OOST; FUERTE TE DURO DEN RAFAGA.

TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) MAX / MIN LO TA: 32 / 27